

Освіта та участь у
суспільному житті

Доплати для дітей
та молоді віком до
25 років!



Освіта та участь у суспільному житті

Що таке «Освіта та участь у суспільному житті»?

Для допомоги сім'ям з низькими доходами існує «Закон сильної сім'ї». У ньому міститься освітній пакет «Освіта та участь у суспільному житті». Сім'ї мають право отримати низку доплат, щоб діти у школі або в садочку не були фінансово обділеними.



Хто отримає ці доплати?

» Діти та молодь до завершення 25 року життя (виняток: учні професійних шкіл, що отримують допомогу на навчання (Ausbildungsvergütung)).

» Виплати для участі у соціальному та культурному житті надаються до завершення 18 року життя.

Які існують доплати?

Обіди у школі або в дитячому садочку

Вартість обіду у школі або в дитячому садочку покривається Центром зайнятості у повному обсязі.

Поїздки з класом / одноденні екскурсії від шкіл або дитячих садочків

Поїздки з класом чи також одноденні екскурсії можуть бути досить дорогими. Центр зайнятості перебирає на себе їх вартість. Для цього необхідно подати документ від школи або дитячого садочка з вказаною інформацією про банківські реквізити. Як правило сума буде переведена центром зайнятості безпосередньо на вказаний номер рахунку.



Сприяння навчанню

Для досягнення навчальних цілей у школі учням інколи необхідна допомога. Якщо шкільних пропозицій не вистачає, щоб компенсувати наявні дефіцити в навчанні і таким чином допомогти учневі перейти в наступний клас, може бути надана відповідна додаткова допомога для навчання. Оскільки в цьому випадку будуть перевірятися особливі і індивідуальні передумови, обов'язковою є консультація центру зайнятості.

Які існують доплати?

Особисте шкільне приладдя

Усі учні отримують в серпні і в лютому разову (паушальну) допомогу. Сума нараховується автоматично, разом з регулярною виплатою. Від 15 року життя необхідно подати довідку зі школи (Schulbescheinigung) як доказ того, що ваша дитина відвідує школу.



Участь у соціальному та культурному житті

Діти та молодь віком до 18 років отримують щомісяця 15 євро для участі в товариствах, культурних заходах та заходах під час канікул, щоб, наприклад, відвідувати музичні заняття, спорт, ігри, спілкування або відпочинок на канікулах. Сума нараховується на освітню картку (Bildungskarte), з якої вона може бути знята організатором заходу.

Доїзд учнів до школи

Якщо відстань до школи вашої дитини перевищує 2 км (з 5-го класу ця відстань становить 4 км) і ваша дитина їздить до найближчої школи обраного напрямку автобусом, то центр зайнятості врахує необхідну вартість проїзду.

Освітня картка

Освітня картка видається на кожну дитину зокрема і функціонує як платіжна картка. Як тільки ви подали заявку на покриття витрат, що обраховуються через освітню картку, вам автоматично пришлють картку і активують її. Картку можна відразу використовувати як платіжний засіб в організаціях, що надають відповідні послуги, наприклад, у спортивному клубі, у басейні або у школі.



Зберігайте освітню картку! Якщо ви загубили картку, відразу повідомте про це центр зайнятості. Додаткову інформацію про освітню картку та про можливості її використання, ви знайдете за посиланням: www.bildungs-karte.org



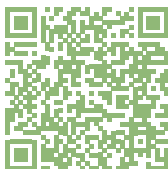
Контакт

Перед тим, як отримати цю допомогу, необхідно надати деяку інформацію. Просимо заповнити на кожну дитину формуляр, який ви можете отримати в центрі зайнятості або завантажити на нашій сторінці.

Ви можете скористатися електронним поштовим сервісом www.jobcenter.digital, щоб надіслати повідомлення в центр зайнятості, або можете замовити собі в онлайн телефонну консультацію (telefonischer Beratungstermin) на електронній сторінці!

Jobcenter Kreis Rendsburg-Eckernförde
Bildung und Teilhabe
Arsenalstr. 18-22
24768 Rendsburg

www.jobcenter-Rendsburg-eckernfoerde.de



Herausgeber
Jobcenter Kreis
Rendsburg-Eckernförde
(März 2022)

